

EL REGIONAL

BIBLIOTECA PUBLICA
TARRAGONA

Diario independiente de avisos y noticias

Año I

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN
UNIÓN, 54, ENTRESUELO, 2.

Tarragona: sábado 19 de Noviembre de 1898

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN
En Tarragona, SEIS **REALES** al mes.
En el resto de España, trimestre 5 **REALES**
Extranjero, según franqueo.—Pago adelantado.
Anuncios y remitidos á precios convencionales.

N.º 13

DESDE VIENA

Ante el Tribunal Supremo—como aquí se le llama—se está viendo un proceso por todo extremo interesante. Para comprender el interés que despierta, es preciso conocer los antecedentes del mismo, que son los siguientes:

Hace cuatro años desapareció de repente de esta capital un joven de unos veinte y seis años, Frank Sunfly, hijo de un rico banquero de origen inglés. La familia avisó á las autoridades, hicieronse numerosas pesquisas, se interrogó á todos sus amigos, se investigó en casa de una joven que estaba en relaciones con el desaparecido; pero nada se pudo averiguar. Se supo únicamente que Sunfly había salido de un baile en compañía de su amigo Enckel—el mismo que ahora se sienta en el banquillo de los acusados—y que al llegar á la Friedrichstrasse se habían separado los amigos, ignorando Enckel si su compañero se había dirigido hacia su casa ó había tomado distinta dirección después separarse de él. Como dato que podía quizá facilitar la acción de la justicia, declaró Enckel, y corroboró el padre de Sunfly, que éste llevaba consigo una suma importante.

En aquella ocasión nadie pensó en sospechar de Enckel. Sus antecedentes, los de su familia, la posición desahogada por todo extremo de que gozaba, apartaron toda sospecha del ánimo de los jueces. Además era bien patente el cariño que se profesaban los dos amigos y no pudo descubrirse ninguna causa de enemistad entre uno y otro, ni había indicio alguno de que hubiesen sostenido el más leve altercado.

Los padres de la víctima hicieron cuanto les fué posible para descubrir el paradero de su hijo; pero todo resultó tiempo perdido. No había ningún rastro que diera la menor luz sobre tan misterioso asunto. La causa se había sobreesido y nadie se acordaba ya del ausente ó del muerto, cuando hace unos cinco meses el anciano banquero pidió al tribunal nueva información acerca de la desaparición de su hijo y afirmando que tenía indicios y casi pruebas de que Enckel debía haber sido el autor de aquella desaparición que revestía todos los caracteres de un crimen.

Cuando ocurrió el hecho, Enckel, que era huérfano y soltero, habitaba en un viejo caserón propiedad de sus antepasados. Poco tiempo después compró una casa nueva en una de las grandes calles modernas y fué á habitarla, cerrando su antiguo domicilio. Hará cosa de un año vendió la vieja casa y el que la compró mandó derribarla para edificar una de nueva planta y conforme al gusto y comodidades modernas. Al efectuarse el derribo, en una balsa de cal se hallaron el esqueleto de un

hombre de mediana estatura, unas monedas de oro y cincuenta y tres piezas de veinte francos.

El nuevo propietario dió cuenta del hallazgo; pero nadie hizo caso. Se supuso un accidente cualquiera y nadie pensó que aquel esqueleto pudiera tener relación con la desaparición del joven Sunfly. Los diarios dedicaron un par de líneas al hallazgo y nada más de particular se supo.

Peró el padre, privado de su hijo, creyó ver una relación en aquel esqueleto y la desgracia que le afligía y por su cuenta, sin decir nada á la policía, emprendió una serie de averiguaciones, de las que ha resultado lo siguiente:

Se sabe de un modo fijo é indudable que el día de la desaparición, Enckel había dado permiso á todas sus criadas para toda la noche, diciéndoles que con que volvieran al día siguiente por la mañana bastaba.

Esto no extrañó á nadie, porque cuatro ó cinco veces anteriormente había dado permisos parecidos, que sus criados le agradecían infinito, como puede comprenderse.

Únicamente quedó en la casa su ayuda de cámara, hombre de toda su confianza. Meses después este criado marchó á los Estados Unidos y nadie ha vuelto á saber nada de él. Enckel, preguntado acerca de este particular, dice que su antiguo servidor no le dejó las señas ni le escribió nunca.

La joven cuya sociedad frecuentaba Sunfly antes de desaparecer de tan misterioso modo, fué en lo sucesivo amiga muy íntima de Enckel, y una camarera suya que es testigo de cargo en la vista, afirma que al día siguiente del hecho su señorita y el acusado tuvieron una larga conversación en voz baja, de la que no pudo comprender sino esta frase: «ya no será un estorbo».

Otro indicio. Sunfly había sufrido á los dieciséis años una tremenda caída de caballo que le produjo la fractura de la pierna derecha y una herida grave en la fractura de la tibia y una señal bien marcada en la frente, que atestiguaba que allí había habido una herida.

La cantidad de oro encontrada junto al esqueleto era poco más ó menos, la que Sunfly debía tener encima cuando desapareció, sin contar mayor cantidad en billetes, que la acción de la cal habrá destruido completamente.

Con estas débiles pruebas ha vuelto á empezar el sumario. En el curso de él se han descubierto algunos hechos que no acusan muy gravemente á Enckel; pero que, de todos modos, vienen á robustecer los indicios que ya tenía el padre de la víctima. La desaparición de la joven que tuvo relaciones con Sunfly y con Enckel días después haberse abierto de nuevo el sumario, ha causado muy mala impresión entre los jueces.

Enckel afirma que ignora en absoluto á donde se ha dirigido esa joven y los motivos que tendría para abandonar Viena.

Niega en redondo que tenga participación en el supuesto crimen; no sabe á qué atribuir la presencia del esqueleto en su casa, cree que debe tratarse de alguna pieza anatómica, pues cuarenta años antes había habitado aquella casa un médico.

Peró las monedas, que son de cuños recientes, no concuerdan con la antigüedad que quiere darse al cadáver.

Además, Enckel da una coartada. Ha presentado al cochero que les llevó á Sunfly y á él desde el baile á Friedrichstrasse, y ese auriga, que los dos empleaban frecuentemente, declara que, efectivamente cada cual marchó por distinto camino después de haberse despedido como de costumbre.

Peró esa coartada poco significa. Los que se separaron, bien pudieron volver á encontrarse si uno de ellos lo deseaba.

En fin, que en tal proceso nadie ve claro, máxime teniendo en cuenta que Enckel es hombre de carácter muy franco y abierto, de honradísimos antecedentes y poco vehementemente. Peró hay muchos indicios que le acasan y trabajo le ha de costar, aun siendo inocente, que se reconozca su inocencia.

Con motivo de la adquisición de varias líneas de hierro por el Estado, se ha hecho un estudio acerca del material fijo y móvil que es conveniente emplear. El dictamen de los ingenieros resulta contrario á los larguísimos rails de acero que los norteamericanos emplean. Dice el informe que esos rails se deforman con mas rapidez que los de 9'40 metros; que su acarreo y colocación ocasiona mayores gastos y pérdida de tiempo, en una palabra, que lo que se cree un adelanto no lo es. Preconiza el mismo informe la adopción de wagones con corredor lateral para todas las clases de pasajeros, aun cuando el coste sea un poco más subido que el de los coches que ahora se emplean y recomienda, por último, que se hagan muy pronto ensayos de las locomotoras eléctricas que tan buenos resultados están dando en los Estados Unidos. La colocación de un tercer rail entre los dos que ahora tienen todas las vías, basta para que puedan funcionar esas nuevas locomotoras con toda seguridad.

Esas locomotoras no solamente tienen menor peso que las antiguas y pueden desarrollar una velocidad mucho mayor, sino que, cuando sea general su adopción, evitarán los choques que tantas víctimas producen, merced á una ingeniosa combinación de las corrientes eléctricas, que se repelerán mutuamente. En principio es indudable que nuestro Gobierno estará conforme con las conclusiones del in-

forme; es más, se asegura que en breve se dará orden á las compañías para el cambio de coches de viajeros; pero tocante á la adopción de las líneas eléctricas, ese ya es otro cantar. No puede efectuarse el cambio de sistema sin un gasto de muchos millones de florines. El Estado puede soportarlo, dada la floreciente situación de la Hacienda, que es muy próspera; pero no así las compañías, alguna de las cuales presentan cada año balances desastrosos.

Ferrug.

Páginas de la Historia

Sitio y conquista de Galera

19 NOVIEMBRE 1570

Galera, plaza fuerte, último baluarte de los moriscos, bien aprovisionada de víveres, bien surtida de provisiones de guerra, encerraba á 3.000 rebeldes, resueltos, donados, valerosos. Don Juan de Austria llegó frente á los muros de la ciudad el 2 de Enero con un ejército de 12.000 hombres. Dos ataques se verificaron; pero era tanta la furia con que se rechazaban los asaltos, que los españoles, á pesar de su heroísmo, no legaron más que escasísimas ventajas, y esto á trueque de grandes pérdidas; solo en el segundo ataque tuvieron 400 muertos y 500 heridos. Visto lo infructuoso de los esfuerzos realizados, se pidió más artillería, se construyeron minas para volarlas, se abrieron brechas y dispuesto todo, el 10 de Febrero el general en jefe arengó á las tropas, poniéndoles por delante la mengua de los dos combates anteriores y la necesidad de volver por los fueros del honor en el que aquel día se iba á emprender.

La acometida de los nuestros fué briosa, pero los moriscos la resistían; doblaron el coraje los españoles, y á su empuje los sarracenos tuvieron que ceder.

Don Juan de Austria fué de los primeros en lanzarse al muro, siendo herido en un costado.

Dueños los españoles de la muralla y entrando ya por varios sitios en la plaza, la defensa continuaba furiosa, teniendo que ir tomando sucesivamente las calles, pues los infieles, aun los heridos, peleaban con desesperación heroica.

Si bizarro fué el comportamiento de los españoles en la lucha, bizarro fué el de los musulmanes; el historiador no puede menos de tributar á aquellos heroicos vencidos, que pelearon sin tregua por su honra y con valor sobrehumano, los elogios que merece todo aquello que revela culto á la fe hondamente sentida y el respeto que se guarda al honor de creencias y de raza.

Para dar al lector una idea de tan encarnizada jornada y de la furiosa defensa de los moriscos,

bástele saber que el asalto empezó á las cinco de la mañana y hasta las ocho de la noche, cuando murió el último defensor, no quedó la plaza por los cristianos.

La población fué destruida y por orden superior las gloriosas ruinas fueron sembradas de sal.

Maese Rodrigo.

(Prohibida la reproducción.)

BOLETIN OFICIAL

Real decreto de la Presidencia del Consejo de ministros resolviendo una competencia suscitada entre el gobernador de la Coruña y el juez municipal de Cornota.

—Real orden de Hacienda disponiendo que el pescado fresco se considere comprendido en las disposiciones del artículo 79 de las Ordenanzas de Aduanas.

—Reglamento de la Exposición internacional de Horticultura, organizada por la Sociedad imperial de Horticultura rusa, bajo el patronato de S. M. el emperador de Rusia.

—Acuerdo de la Comisión provincial admitiendo la renuncia del cargo de concejal y teniente alcalde del Ayuntamiento de Falset á don Esteban Galcerán Fosté.

—Circular de la Delegación de Hacienda sobre prórroga para la adquisición de cédulas personales.

—Alcaldías:
La de Plá anuncia vacante las plazas de inspector de carnes y de veterinario.

La de Riudecols el reparto de consumos por líquidos.

La de Gandesa la formación del apéndice al amillaramiento.

—Relación de los aspirantes admitidos al concurso único para la provisión de las Escuelas públicas de niños de este distrito universitario, pertenecientes á la primera clase, formada con arreglo al orden de preferencia que establece el artículo 48 del Reglamento.

Sección de noticias

Todos los indicios hacían suponer que ayer terminaría la Comisión de la paz sus tareas, aunque no se sabía la forma, es decir, si de acuerdo ó con rompimiento.

Se suponía también que á la proposición ó memorandum de nuestros comisionados pidiendo el arbitraje para la cuestión de Filipinas, contestaría el Gobierno de los Estados Unidos lo que contestó al hacersele igual petición en el asunto de la Deuda de Cuba.

Lo que no puede negarse es que tenemos en puerta un grande acontecimiento, y que esto se va, apesar de los equilibros del señor Sagasta y de sus deseos de continuar en el poder con un ministerio Canalejas, Weyler, Romero Robledo y Moret, que formaría después de reiterarle su confianza la Corona.

Peró, Dios sobre todo.

EN EL AYUNTAMIENTO

SESIÓN DEL DÍA 18

Preside el alcalde, señor Malé, asistiendo los concejales señores Ixart, Hernandez, Teixidó, Sabaté, Baró, Sans, Cuchi, Chulvi, Icart, Campeny y Orovio.

Leída el acta de la anterior, quedó aprobada.

Dada cuenta de una circular del Congreso Vitícola de Reus, interesando el nombramiento de comisionados, recayó el nombramiento en favor de los concejales señores March, Ixart y Teixidó.

Se aprobó un dictamen de la comisión de Fomento proponiendo se construyan dos candelabros de hierro en la escalinata de la Plaza de la Constitución.

Se aprueba asimismo un informe de la comisión de Aguas proponiendo satisfacer una cuenta a don Juan Dandús, y otro para facilitar agua eventual á la fuerza de artillería, suplicando, el señor Orovio, se hiciera constar que el suministro de dicha agua se entendería mientras la mencionada fuerza ocupara el cuartel de San Agustín.

Pasa nuevamente á la comisión de Fomento el asunto referente al suministro de piedra labrada para pasos adoquinados en las calles del puerto, y se aprueba el remate de la subasta adjudicada á don Juan Pellicer Torrelles, por el precio de 350 pesetas, para los pasos adoquinados de la Rambla de San Juan.

La rectificación anual del padrón de vecinos, se acuerda verificarla según costumbre, como también la formación del padrón especial para la confección de listas de Jurados.

Terminado el despacho ordinario, el señor Sans, pide la palabra para preguntar á la presidencia que es lo que se había resuelto referente á la instancia suscripta por los señores Chulvi, Sabaté y Sans, solicitando la constitución de una comisión que pudiera atender todas las reclamaciones que presentaran los vecinos de esta capital en el ramo de consumos, manifestando, el señor Malé, que volverá á reunirse la comisión que ha de entender en asunto tan delicado, y que acordará.

Se levanta el concejal, señor Ixart, y en elocuentes frases é inspirado por el acendrado amor y cariño que siente por Tarragona y fundado en el movimiento desentralizador que viene desarrollándose en todas partes y que figura inscrito en el programa político de muchos jefes de partido y agrupación, manifiesta haber llegado el momento de que Tarragona, la segunda capital de Cataluña y que cuenta con elementos y fuerzas propias, debe preocuparse de si esa descentralización que se pretende es ó no perjudicial para nuestra provincia, en cuyo primer caso debemos oponernos con toda energía á dicho movimiento, y, si lo contrario, acudir desde luego á los poderes públicos adhiriéndonos á lo solicitado por esas importantes asociaciones catalanas. Para tomar acuerdo, ruega al Ayuntamiento

nombre una comisión de su seno para que estudie y busque el medio mejor de salvar á esta empobrecida tierra, cuya riqueza está próxima á desaparecer.

Interviene la presidencia y después de breves palabras se acuerda aplazar para la próxima sesión el nombramiento de la Comisión propuesta por el señor Ixart.

El señor Cuchi, suplica á la presidencia que, puesto está para terminar el arreglo de las aceras de la calle de San Agustín, se proceda á la recomposición de las de la calle del Hospital, y se prohíba á los vecinos de la misma el depositar los escombros en medio del arroyo, como viene sucediendo.

El señor Malé contesta que se ha celebrado ya la subasta de la recomposición de las aceras de la calle del Hospital, y que con respecto á los escombros que aparecen en la citada vía, dará las oportunas órdenes para que el hecho no se repita.

A propuesta del señor Orovio, y para abreviar, se dá cuenta de la subasta verificada referente á las citadas aceras, aprobándose en definitiva para que desde luego puedan comenzar las obras.

Habiendo preguntado el señor Chulvi en que estado se hallaban las instancias presentadas referentes al alumbrado eléctrico, manifiesta el señor Malé, que muy próximamente se reunirán la comisión que ha de entender en este asunto.

Y no habiendo ningún señor concejal que deseara hacer uso de la palabra, se levantó la sesión.

El ruego que dirigió ayer al Ayuntamiento el concejal señor Ixart, no pudo ser más oportuno.

En estos momentos de verdadera angustia para la patria, ante la terrible crisis que nos amenaza por todas partes, y en vista del movimiento iniciado por diferentes entidades y asociaciones, nos pareció muy oportuna la proposición del distinguido concejal para que se nombrara una comisión que estudiará é informará acerca de un asunto de vital interés para Tarragona.

Lástima que desde luego no se procediera al nombramiento de la mencionada comisión, puesto que el perder un solo día representa mucho en estos momentos.

De todos modos, deseamos gran acierto á los individuos que van á ser nombrados, aunque de antemano podríamos asegurar, que sean quienes sean, estarán conformes en solicitar la descentralización ó independencia administrativa, primera reforma que ha de resultar grandemente beneficiosa para nuestra región.

Atentamente invitados ayer tuvimos el gusto de visitar la notable exposición permanente organizada por la simpática «Sección Excursionista» del «Ateneo Tarragonense de la clase obrera».

Consta de dos espaciosos salones el primero de los cuales podría apellidarse la *Llar* pues en su fondo se vé un típico y muy bien imitado hogar de nuestras casas de

campo. El segundo salón tiene en su centro una bonita pila y surtidor y las paredes están repletas de numerosas muestras del arte antiguo, entre los cuales sobresalen algunos objetos de un mérito indiscutible, siendo dignos de especial mención un intencionado retrato de Napoleón I publicado en Villanueva y Geltrú en 1814; una hoja de pergamino, que era el índice de algún libro coral y una numerosa y variada colección de mariscos.

Aplaudimos como se merecen los notables esfuerzos que practica aquella Sección y animamos á sus socios para que no cejen en sus propósitos pues la excursión es uno de los generadores más patentes de la ilustración y progreso en la clase obrera.

Los pavos con sus guturales gritos han aparecido en nuestra ciudad como aves precursoras de las próximas Pascuas de Navidad.

Más como muchas veces estas gallináceas llevan consigo el germen de la viruela, esperamos que la Alcaldía dispondrá que todas las aves que se expongan al mercado sean escrupulosamente inspeccionadas por el señor Veterinario municipal, á fin de que no suceda como muchos años en las cuales dichos aves han sido el vínculo de una enfermedad que tan terribles estragos causa en la niñez.

Han sido propuestos á la Superioridad los siguientes nombramientos de Maestros:

Para Roda de Bará, don Mateo Ruiz Celorio; para La Morera, don Francisco Carós Salvador y para Caseras, don Francisco Castellano Tarín.

Como ya hemos anunciado anticipadamente, mañana se pondrá en escena en el elegante y concurrido teatro del Ateneo el magnífico y aplaudido drama en tres actos original del eximio poeta don Angel Guimerá «Mossen Janot», que según pudimos presenciar en la noche del día de ayer, la sección de declamación está ensayando dicha obra con verdadero amor y sin despreciar el más ínfimo detalle.

Grande es el efecto que presentan las tres decoraciones que se han pintado expresamente para dicha obra, ya que la Junta del Ateneo no ha reparado en gasto alguno para que se presente con todo el aparato que su interesante argumento requiere.

«Renynas de enamorats», «El Señor Tromboni» y «Un tren de passatjés» son las tres producciones que dicho centro tiene anunciadas para la función pública de la tarde, y los cuales no dudamos serán del agrado del distinguido público que en ellas concurre.

Sabemos que el pedido de localidades es muy numeroso.

En el reposo de la Pescadería fueron decomisadas en la mañana de ayer varias pesadas faltas de peso, siendo denunciadas las respectivas vendedoras á la Alcaldía.

La Juventud Republicana Federal de esta ciudad está organizando una velada literaria musical para últimos de este mes, en cuya velada inaugurará sus tareas la Sección dramática, á cuyo efecto se está contruyendo un elegante teatro.

Ayer partió para la ciudad de Tortosa el Prior de Carmelitas Descalzos Rdo. P. Salvador de la Madre de Dios, que debe ser orador en la solemne inauguración del convento de Religiosas Carmelitas, recientemente edificado en el barrio de Jesús de dicha ciudad.

Hemos recibido el número 533 del popular semanario catalán *La Tomasa*, en cuya portada aparece el retrato de la célebre equilibrista Ida Ortiz.

La sociedad imperial de Horticultura de Rusia anuncia una exposición de productos hortícolas para el próximo Mayo, la cual se celebra bajo los auspicios del emperador de Rusia.

Ha sido designado para desempeñar el cargo de Pertiguero del Cabildo de nuestra Metropolitana y Primada Basilica don José Vallvé, natural de la vecina ciudad.

Parece que la elección fué laboriosa pues nada menos que 14 eran los aspirantes á dicha plaza.

De regreso de su excursión artística, anoche debutó en el teatro Principal de Barcelona la eminente actriz María Guerrero.

Durante casi todo el día de ayer cayó sobre esta ciudad pausada lluvia, que á la hora en que cerramos la edición continuaba, habiendo descendido notablemente la temperatura.

Ha sido admitida por la Comisión provincial la renuncia presentada de los cargos de concejal y teniente alcalde del Ayuntamiento de Falset por don Esteban Galcerán Ferré.

En el expreso de los directos salió ayer noche para Madrid el Rdo. don Eduardo Llanes, recientemente nombrado secretario general de la Orden de las Escuelas Pías.

Según nota facilitada por el socio-comisionado de la «Cruz Roja», ayer llegaron 27 repatriados que fueron socorridos debidamente por la benéfica asociación.

De esta ciudad llegaron: Francisco Tost Sans y Pedro Serrá Giró.

Esta noche habrá concierto de bandurria, guitarra y laúd en el café de las Siete Puertas.

En la tarde de ayer pasó á mejor vida la señora Viuda de Tort, propietaria del acreditado y antiguo establecimiento tipográfico de su nombre, cuya señora hacía tiempo estaba postrada en cama sufriendo aguda dolencia.

Reciba su desconsolada familia la expresión de nuestro pésame.

El concierto celebrado anoche en el concurrido café del Centro vióse á pesar de lo desapacible del tiempo sumamente concurrido, cosechando las señoritas hermanas Notsim grandes aplausos por lo discretas que estuvieron en la ejecución de todos los números de que se componía el programa.

Para esta se prepara un segundo concierto, ejecutándose las piezas siguientes:

- 1.º Paragraf 3.º.—Sappé.
- 2.º Le Pardon de Ploermel.—Bucermüller.
- 3.º Gran marcha triunfal.—Mendelson.
- 4.º Le Hosondelle et le Pisioner.—Croisez.
- 5.º Marcha India.—Sellenich.

Según datos que publica *El Tio Jindama*, Guerrita ha toreado este año en 75 corridas, matando 181 toros.

Desde el día 23 de Septiembre de 1887, en que el célebre torero cordobés tomó la alternativa, hasta finalizar el presente año, lleva Guerrita muertos 2.142 toros, dadas 808 corridas.

No dice este *Tio*, lo que ha cobrado Rafael II por estas corridas, pero á buen seguro que con este dinero se hubiera podido sostener algunas escuelas que hubieran dado más resultado que las 808 corridas taurinas.

Se ha declarado de real orden que los jefes y oficiales de la guardia civil carecen de derecho á plus de campaña en las concentraciones si no están en operaciones de campaña, con arreglo á lo dispuesto en el reglamento de indemnizaciones de 2 de Diciembre de 1884.

Siguen con bastante rapidez las obras de reparación del tejado de las Casas Consistoriales.

Ayer á las siete y media de la mañana sobrevino un síncope á un asistente al bajar las escaleras de una casa de la rambla de San Juan con los cántaros para ir á la fuente, siendo auxiliado por varios vecinos.

Por acuerdo del Ayuntamiento de Santander en breve se proveerá por oposición la plaza de director de la banda municipal de música de aquella ciudad, dotada con el haber anual de 2.500 pesetas y con las obligaciones que impone el reglamento de la misma. Durante 40 días, á contar desde el 10 de Noviembre actual, se admiten solicitudes en papel del sello 12, en la Secretaría de aquel Ayuntamiento.

Los aspirantes habrán de acreditar que son españoles, mayores de 23 años y menores de 40, y se sujetarán á un programa compuesto de cinco ejercicios.

Observaciones meteorológicas:
9 mañana.—Barómetro, 756.
3 tarde.—Barómetro, 756.
Termómetro.—Máxima, 17.50.
Mínima, 12.50.
Temperatura media, 16.00.
Viento N. E.

La verdadera POSADA DEL UNIVERSO de PEDRO SALVANY ROIG

que costó 5.000 pesetas, está establecida en la CALLE DE AUGUSTO, 14.—TARRAGONA
admitiéndose huéspedes desde

60 PESETAS AL MES

ECOS DEL TEATRO

La reprise del aplaudido drama de costumbres parisienas «Frou-Frou» atrajo anteayer noche selec...

Esta noche pondrá en escena en nuestro Teatro Principal la magnífica producción del eximio escritor...

No es difícil augurar que con tan solecto y escogido programa el vetusto coliseo de la Rambla de San Carlos se verá concurridísimo.

Dinero Tiene el encargo de colocarlo al seis por ciento anual y garantía hipotecaria suficiente...

Sección comercial

HERCADO DE TABRAGONA

El mercado celebrado ayer en nuestra plaza se resistió de falta de animación, debido tal vez a que el tiempo se presentaba con marcada tendencia a la lluvia...

Mistelas.—A los precios siguientes: Blancas de 65 á 70 pesetas, de 8 á 10 grados licor y 14 á 15 fuerza...

Movimiento del puerto

BUQUES ENTRADOS EL DÍA 18 De Génova y Barcelona en 8 ds. v Jativa, de 793 ts., c. Lloret, con efectos...

BUQUES Á LA CARGA

SÁBADO 19 Para Londres y Hamburgo vapor «Campeador», consignatarios señores Mac-Andrews y C.ª

LUNES 21

Para Bilbao y escalas (haciendo la de Marín), que despachan los señores Hijos de Benigno Lopez.

BOLSA DE BARCELONA

Table with columns for Dinero and Papel, listing various financial instruments and their values.

CAMBIOS EXTRANJEROS Paris á la vista. 42'75 Londres á la vista 36'20

Sección recreativa

LA RIQUEZA OCULTA

(CONTINUACIÓN) La enfermedad del tío Maleta no era grave; pero según el médico, debía estar muchos días en el lecho y sin poderse mover...

Como la enfermedad se prolongaba y el tiempo no tenía trazas de variar, Tomás convenció á su padre de que tenía que ir de cuando en cuando á Valladolid...

Yendo y viniendo Tomás á la antesala de la corte se pasó un mes, sin que el tío Maleta recibiera la medicina atmosférica...

Por fin las nubes cubrieron el cielo, empezó á llover y el tío Maleta una mañana sintió que los dolores habían disminuído...

No estaba Tomás en Villarroja aquel día, esperó á que fuera el chiquillo que le llevaba la comida...

En cuanto notó que podía andar, despidió al muchacho. Vete—le dijo—que voy á dar gracias á Dios por haberme puesto bueno...

Estaba la fortuna en el fondo de un arcón lleno de libros y papeles viejos; la operación de desembarazar aquellos estorbos para llegar á los saquitos de onzas, era larga...

Por fin llegó á la última capa de papeles, levantó por un rincón un paquete y vió con sorpresa el fondo de tablas carcomidas del arcón...

con una agitación nerviosa que le daba fuerzas de que nunca habia gozado, ni en los momentos de mayor salud, comenzó á golpear el arcón y á patear sus tablonas...

Sección religiosa

El oficio de Difuntos

VIII LECCIONES DEL III NOCTURNO La primera lección de este Nocturno que está tomada del capítulo XVII del bellísimo libro de Job es una patética descripción de las miserias de esta vida...

En el responso que sigue el alma confesando que cada día cae en pecado, suplica al Señor que se apiade de su miseria y le perdone.

La segunda lección, tomada del capítulo XIX, contiene un precioso testimonio de la fé que desde la más remota antigüedad tenía el género humano del dogma de la resurrección de la carne...

La Providencia se ha encargado de recompensar la ardentísima fé del patriarca de los sufrimientos concediéndole lo que con tanta vehemencia deseaba...

En el responso que sigue la Iglesia en nombre de las benditas almas del Purgatorio pide al Señor que no las juzgue por sus actos, sino que en consideración á su infinita misericordia borre todos sus pecados.

La última lección que está tomada del capítulo X del repetido libro el paciente Job expone de una manera elocuentísima la brevedad de esta vida y suplica al Señor que le dé espacio para llorar sus culpas antes de llegar á las caliginosas sombras del sepulcro.

Santos de hoy. — Santa Isabel reina de Hungría y San Paciano papa y mártir.

Santos de mañana. — Dominica XXV después de Pentecostés.—Santos Félix de Valois, fundador de los Trinitarios y Gregorio mártir.

Oración de Cuarenta Horas Descalzas. — Continúa dicha oración estando expuesto S. D. M. por la mañana de ocho á once celebrándose las misas de exposición y reserva...

Corte de María Hoy se hace la visita á Nuestra Señora de los Dolores en la Trinidad.

CULTOS DE HOY Catedral.—A las cinco y media de la tarde continúa la solemne novena á Nuestra Señora del Claustro en el altar mayor.

Catedral.—A las cinco y media de la tarde continúa el solemne novenario que el Apostolado de la Oración dedica al edificio Corazón de Jesús con exposición mayor, canto del Trisagio, sermón por el reverendo P. Jacinto Fabrós y solemne reserva.

Descalzos. — Calle del Asalto.—A las cinco de la tarde canto de la Salve Sabatina por la Rda. Comunidad.

CULTOS DE MAÑANA HASTA LAS OCHO Catedral.—A las cinco de la madrugada misa del alba, celebrándose misas rezadas cada media hora.

Trinidad.—A las siete y media misa primera celebrándose misas cada media hora hasta las ocho.

San Juan.—A las cinco misa primera, seguido misas cada media hora.

A las siete y media misa de comunión general para el Apostolado de la Oración con fervorines por el predicador del novenario.

Sagrado Corazón.—A las cinco misa primera siguiendo misas cada media hora. San Pedro (Serrallo).—A las cinco y media misa primera.

Sección oficial

Registro civil

INSCRIPCIONES DEL DÍA DE AYER Nacidos.—Manuel Cardona Baldo. Fallecidos.—Ninguno. Matrimonios.—Ninguno.

Servicio de la plaza

Jefe de día: don Adalberto Egua, teniente coronel de Luchana. Parada Luchana. Visita de hospital y provisiones, capitán 2.º de Almansa. Paseo de enfermos: Luchana. El comandante sargento mayor, Rogelio Marzo.

Telegramas

Madrid, 18, 10:30 m. Está siendo objeto de comentarios el hecho de que la Diputación provincial de Zaragoza haya discutido una proposición encaminada á que se cree una Diputación aragonesa única, encargada de celebrar un concierto económico con el Estado...

Madrid, 18, 11 m. Dicen de Londres que, según comunican desde Washington al Daily Telegraph, circula allí el rumor de que Mr. Day ha enviado un telegrama, en el que anuncia á su gobierno que España acepta las condiciones de paz impuestas por los Estados Unidos.

Madrid, 18, 12:45 t. Un despacho de Washington dice que en los centros oficiales se tiene la convicción de que los delegados norteamericanos de la comisión de la paz darán el resultado por los mismos apetecido, pues las objeciones de los españoles habrán sido ya previstas y los delegados norteamericanos recibieron las oportunas instrucciones en tal sentido, instrucciones que estaban completamente conformes con los propósitos de Mr. Mac Kinley.

Madrid, 18, 3:35 t. Se comenta de muchas maneras la suspensión del viaje de los Emperadores á las costas de España.

Unos despaehos dicen que obedece la suspensión al hecho de que la próxima apertura de las Cámaras de su país reclaman la presencia del Kaiser en Berlin.

Otros dicen que el Emperador ha desistido de su idea en vista de la interpretación que iba á dárselo y de Paris afirman que todo se debe á un triunfo de la diplomacia inglesa.

Según el Gobierno, las causas de la suspensión del viaje pertenecen al orden privado y se relacionan con el estado interesante en que se halla la Emperatriz.

El yate imperial ha llegado á aguas de Sicilia siguiendo la derrota de Santa Pola.

Espectáculos

TEATRO PRINCIPAL

Función para hoy: L' Heren Jordi y El Sueño Dorado. A las ocho en punto.

FABRICA DE BRAGUEROS DE PUERTO MONTSERRAT

Teniendo en cuenta la importancia de esta capital y en vista de que carece de la fabricación de estos artículos, el dueño de este establecimiento ha tenido á bien montar uno en que se fabrican y recomponen toda clase de bragueros y aparatos ortopédicos en iguales condiciones que el que ha tenido durante muchos años en Barcelona.

Los señores compradores obtendrán una gran rebaja en las composturas; bastando un pequeño aviso para que la colocación sea á domicilio, si así se desea. CALLE DE LA UNIÓN, 34 IMPRENTA DE ESTEBAN PAMIES, UNIÓN, 54

SECCION DE ANUNCIOS

GRAN REMEDIO

La mejor EMULSIÓN

EMULSIÓN NADAL

DE ACEITE PURO DE HIGADO DE BACALAO
CON GLICEROFOSFATOS É HIPOFOSFITOS DE CAL Y SOSA

Cura la tos, catarros, bronquitis, tisis, las escrófulas, el raquitismo y la debilidad, ayuda al crecimiento de los huesos y la salida de los dientes. Es alimento, golosina y medicamento tónico y estimulante del desarrollo físico; perfectamente asimilable, que nutre y conserva la economía y restaura la salud contra las causas que depauperan y denutren el organismo. El aceite está completamente emulsionado y en cierto modo dirigido, formando una crema fluida que no da otro trabajo al tubo digestivo que el de la absorción.

Es la mejor de todas las emulsiones, porque contiene un 80 por 100 de aceite de hígado de bacalao, y sin prescindir de los hipofosfitos, contiene los glicerofosfatos de cal y de sosa, porque es blanca, de olor y sabor muy agradable, porque se conserva indefinidamente sin agriarse, ni enranciarse, ni separarse el aceite, circunstancias que ninguna otra emulsión reúne, recomendándose por su BONDAD, ECONOMIA y ser un PRODUCTO ESPAÑOL.

Se vende en todas las farmacias.

Depositarlos: Dr. Andreu, rambla de Cataluña, números 120 y 122.

L. Geza, Sociedad Farmacéutica española, pasaje de Montesión, Barcelona.

Melchor García, Capellanes, 1, duplicado, Madrid.

M. NADAL, Mayor, 17

TARRAGONA

CAPAS **CAPAS DESDE 3 Á 20 DUROS** **CAPAS**

Gran surtido de capas á precios sin competencia, paños superiores, esmerada confección con elegantes y variados embozos desde **3 á 20 duros**.

Todos los demás artículos á precios baratísimos.

OCASIÓN. Paraguas de todas clases á precios muy económicos.

CERRADO LOS DIAS FESTIVOS

J. Güell.--Mayor, 39, Tarragona.--J. Güell

PÍLDORAS DE RIAZA
DE
Perez Negro

Recomendadas por médicos y enfermos como la mejor preparación que se conoce para curar las fiebres intermitentes, ya sea TERCIANAS, CUARTANAS ó COTIDIANAS.

No hay necesidad de privarse de ninguna clase de alimentos.

VEINTICINCO AÑOS DE ÉXITO! Caja con 80 píldoras, 5 pesetas; media con 40, 3 pesetas. De venta en todas las mejores farmacias, y en la *Sociedad Farmacéutica Española en Barcelona*; remitiéndolas también directamente su autor, previo pago de su importe, sin aumento de precio, desde cualquier punto que se pidan.

FARMACIA DE PEREZ NEGRO, RUDA, 17, MADRID

MARAVILLOSO DESCUBRIMIENTO!

OBRAS SON AMORES Y NO BUENAS RAZONES

SE ACABÓ LA TOS

¿CÓMO?

TOMANDO LAS BALSÁMICAS, ACREDITADAS É INFALIBLES

Píldoras PAU

desaparece toda clase de TOS, pronto y por completo, por crónica y rebelde que sea

Próbadlas y os convenceréis de que no tienen rival

Caja 6 reales

DEPÓSITOS.—Barcelona: Farmacia del Dr. Boatella, rambla del Centro.—Tarragona: Farmacia del Centro, rambla de San Juan.—Reus: Farmacia de Orrit, sucesor de Cantó.—Valls: Farmacia de Ballester.—Lérida: Farmacia de Florensa, Mayor, núm. 1.—Zaragoza: Farmacia de Capille, paseo de Santa Engracia.—Valencia: Farmacia de Tomás Corell, sucesor de Gadea.

POR MAYOR: Farmacia del autor, RIERA, (Tarragona)

CALLICIDA PAU

No se conoce remedio más seguro para curar pronto y radicalmente los callos (ULLS DE POLL)

Frasco UNA PESETA

Disponible

EL REGIONAL

Diario independiente de avisos y noticias

Redaccion y Administración, UNIÓN, 54, ENTRESUELO, 2.^a

PRECIOS DE SUSCRIPCION.—En Tarragona, un mes, 1'50 pesetas. En el resto de España 5 pesetas trimestre, pago anticipado. Extranjero y Ultramar, según franqueo.

ANUNCIOS Y REMITIDOS.—A precios convencionales.

6 REALES AL MES